

*jura*®



**J8** (EA/SA/INTA)  
Lietošanas pamācība


# Jūsu J8

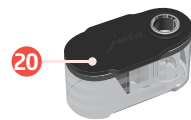
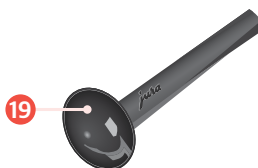
<b>1 Vadības elementi</b>	4
<b>2 Jūsu drošībai</b>	6
Lietošanas pamācības ievērošana	6
Pareiza lietošana	6
Ierobežojumi lietotājiem	6
Lietošana, kad to veic bērni	7
Rīcība bojājumu gadījumā	7
Bojājumu novēršana	7
Elektrības trieciena risks	8
Apdegumu, applaucēšanās un savainojumu risks	9
JURA espresso kafijas automātu starptautiskā garantija	10
<b>3 Sagatavošana un pirmā lietošanas reize</b>	12
Ierīces iestatīšana	12
Pupiņu tvertnes piepildīšana	12
Ūdens cietības noteikšana	12
Pirmā lietošanas reize	13
Jūsu J8 lietošana – JURA kontrolpanelis	15
"Coffee Eye"	15
Piena pieslēgšana	15
WiFi savienojuma izveide	15
<b>4 Dzērienu pagatavošana</b>	16
Pagatavošana ar gatavu izvēli (Speciality izvēle)	16
Espresso un kafija	17
Saldā Latte (pagatavo ar sirupu)	17
Latte Macchiato, kapučīno un citi kafijas dzērieni ar pienu	18
Piens un piena putas	19
Americano un Lungo	19
Dubultais espresso	19
Malta kafija	19
Karsts ūdens	20
Produkta iestatījumu maiņa	21
<b>5 Lietošana ikdienā</b>	22
Ierīces ieslēgšana un izslēgšana	22
Ūdens tvertnes uzpildīšana	22
Apkopes darbības	22

<b>6</b>	<b>Automāta uzstādījumi</b>	24
<b>7</b>	<b>Apkope</b>	26
	Ierīces skalošana	26
	Piena sistēmas skalošana	26
	Piena sistēmas tīrīšana	27
	Profesionālā smalko piena putu putotāja izjaukšana un skalošana	27
	Filtra ievietošana/nomaiņa	28
	Ierīces tīrīšana	29
	Ierīces atkaļķošana	30
	Ūdens tvertnes atkaļķošana	32
	Pupiņu tvertnes tīrīšana	32
<b>8</b>	<b>Displeja ziņojumi</b>	33
<b>9</b>	<b>Problēmsituāciju risināšana</b>	34
<b>10</b>	<b>Transportēšana un apkārtējai videi nekaitīga utilizācija</b>	35
	Transportēšana/sistēmas iztukšošana	35
	Utilizācija	35
<b>11</b>	<b>Tehniskie dati</b>	36
<b>12</b>	<b>Alfabētiskais rādītājs</b>	37
<b>13</b>	<b>JURA kontaktinformācija/oficiālā informācija</b>	40

# 1 Vadības elementi



- 1 Ieslēgšanas/izslēgšanas poga 
- 2 Pupiņu tvertne ar aromāta saglabāšanas vāku
- 3 Skārienjutīgais displejs
- 4 Piena sistēma ar profesionālo smalko piena putu putotāju (regulējams augstums)
- 5 Regulējama augstuma kafijas tekne
- 6 Karstā ūdens tekne
- 7 Režģis tasītēm
- 8 Ieliktnis notekaplātei
- 9 Notekaplāte
- 10 Kafijas biežumu tvertne
- 11 Elektrības vads (pastāvīgi pievienots vai iespraužams)
- 12 Ūdens tvertne
- 13 Ūdens tvertnes vāks
- 14 Savienojuma vieta, kur ievieto JURA WiFi Connect (zem vāka)
- 15 Uzpildes piltuves vāks
- 16 Uzpildes piltuve maltajai kafijai (izņemama)
- 17 Dzirnaviņu regulēšanas slēdzis
- 18 Tvertne piena sistēmas tīrīšanai
- 19 Mērkarote maltajai kafijai
- 20 Sīrupa uzlika





## 2 Jūsu drošībai

### Lietošanas pamācības ievērošana

Pirms ierīces lietošanas rūpīgi un pilnībā iepazīstieties ar šo lietošanas pamācību un ievērojiet tajā sniegtos norādījumus. Glabājiet šo lietošanas pamācību ierīces tuvumā un nododiet to nākamajam ierīces lietotājam kopā ar ierīci.

Pamācības neievērošana var kļūt par cēloni nopietniem savainojumiem vai materiālam kaitējumam. Tāpēc drošības informācija ir apzīmēta šādi:

 <b>BRĪDINĀJUMS</b>	Norāda uz apstākļiem, kas var izraisīt nopietnus vai nāvējošus savainojumus.
 <b>UZMANĪBU</b>	Norāda uz apstākļiem, kas var izraisīt vieglus savainojumus.
<b>UZMANĪBU</b>	Norāda uz apstākļiem, kas var izraisīt materiālu kaitējumu.

### Pareiza lietošana

Šī ierīce ir paredzēta privātai sadzīves lietošanai. To drīkst izmantot tikai kafijas pagatavošanai un piena un ūdens uzkaršēšanai. Lietošana jebkādām citām nolūkam ir uzskatāma par nepareizu.

### Ierobežojumi lietotājiem

Cilvēki, tostarp bērni, kuriem

- ir nepietiekamas fiziskās, sensorās vai garīgās spējas drošai ierīces lietošanai vai
- nepietiekama pieredze vai zināšanas, lietošanas laikā ir jāuzrauga atbildīgajai personai vai jāapmāca par pareizu ierīces lietošanu.

Lietojot CLARIS Smart filtru vai JURA WiFi Connect, tiek izveidoti bezvadu savienojumi. Detalizēta informācija par izmantoto frekvenču joslu un maksimālo pārraides jaudu ir sniegta sadaļā "Tehniskie dati".


## Lietošana, kad to veic bērni

**Bērniem ir jāapzinās un jāsaprot iespējamie riski, ko rada nepareiza ierīces lietošana.**

- Neļaujiet **bērniem, kas jaunāki par 8 gadiem**, atrasties ierīces tuvumā vai nepārtraukti uzraugiet viņus.
- **8 gadus veci vai vecāki bērni** drīkst lietot ierīci bez uzraudzības, ja ir apmācīti par tās drošu lietošanu.
- Bērni nedrīkst tīrīt ierīci vai veikt tās apkopi, izņemot gadījumus, kad tas notiek atbildīgās personas uzraudzībā.
- Neļaujiet bērniem rotaļāties ar ierīci.

## Rīcība bojājumu gadījumā


**Nekādā gadījumā nelietojiet ierīci, ja tā ir bojāta vai ir bojāts elektrības vads. Tas var izraisīt nāvējošu elektrības triecienu.**

- Ja konstatējat jebkādas bojājumu pazīmes, atvienojiet ierīci no elektrotīkla. Lai to izdarītu, vispirms izslēdziet J8 ar ieslēgšanas/izslēgšanas pogu . Tikai tad drīkst atvienot elektrības vadu no strāvas kontaktligzdas.
- Bojātu **elektrības vadu** nomainiet pret oriģinālu JURA elektrības vadu. Nepiemērotu elektrības vadu izmantošana var izraisīt bojājumus.
- **Ierīces un pastāvīgi pievienotā elektrības vada** remontu uzticiet tikai pilnvarotam JURA servisa centram. Nepareizi veikts remonts var izraisīt bojājumus.

## Bojājumu novēršana


**Lai nepieļautu ierīces un elektrības vada bojājumus:**

- Nelietojiet J8 un elektrības vadu karstu virsmu tuvumā.
- Neļaujiet elektrības vadam trīties gar asām malām un nepieļaujiet tā iespiešanu.

- Nepieļaujiet elektrības vada nokarāšanos. Elektrības vads var radīt klupšanas risku vai tikt sabojāts.
- Sargājiet J8 no karstuma un tiešiem saules stariem.
- Pievienojiet J8 tādām strāvas avotam, kura spriegums atbilst tehnisko datu plāksnītē norādītajam. Tehnisko datu plāksnīte atrodas ierīces apakšā.
- Pievienojiet J8 tieši sadzīves elektrotīkla kontaktligzdai. Sadalītāju vai pagarinātāju izmantošana var izraisīt pārkaršanu.
- Nelietojiet tīrīšanas līdzekļus uz sārnu vai spirta bāzes; lietojiet tikai saudzīgus tīrīšanas līdzekļus un mīkstu drānu.
- Nelietojiet ar piedevām apstrādātas kafijas pupiņas vai karamelizētas kafijas pupiņas.
- Tvertnē pildiet tikai svaigu, aukstu, negāzētu ūdeni.
- Izslēdziet ierīci ar ieslēgšanas/izslēgšanas pogu , ja dodaties projām uz ilgāku laiku, un atvienojiet kontaktdakšu no kontaktligzdas.
- Izmantojiet tikai oriģinālos JURA apkopes produktus. JURA neieteiktu produktu lietošana var sabojāt Jūsu J8.

## Elektrības trieciena risks

### Ūdens vada elektrību. Nepieļaujiet ūdens un elektrības saskari.

- Nekādā gadījumā nepieskarieties kontaktdakšai ar slapjām rokām.
- Neiegremdējiet J8 un/vai elektrības vadu ūdenī.
- Nelieciet J8 vai atsevišķas detaļas trauku mazgājamā mašīnā.
- Pirms tīrīšanas izslēdziet J8 ar ieslēgšanas/izslēgšanas pogu . Vienmēr noslaukiet J8 ar



mitru drānu, nevis ar slapju, un sargājiet to no ilgstošas ūdens šļakatu iedarbības. J8 nedrīkst tīrīt ar ūdens strūklu.

- J8 ierīce nav piemērota uzstādīšanai uz virsmas, kur var izmantot ūdens strūklu.
- Nepieskarieties tehnēm darbības laikā. Izmantojiet paredzētos rokturus.
- Pēc izvēles jūsu J8 var vadīt attālināti no mobilās ierīces. Gatavojot dzērienu vai uzsākot apkopes programmu, pārlicinieties, ka netiek apdraudēti apkārtējie, piemēram, pieskaroties tehnēm.
- Rūpīgi pārlicinieties, ka smalku piena putu putotājs ir pareizi uzstādīts un tīrs; pretējā gadījumā smalku piena putu putotājs (vai tā detaļas) var atdalīties.

## **Apdegumu, applaucēšanās un savainojumu risks**

## JURA espresso kafijas automātu starptautiskā garantija

### Cien. klienti!

Pateicamies Jums, ka iegādājaties JURA espresso kafijas automātu! Ceram, ka esat apmierināts ar pirkumu. Gadījumā, ja Jūsu JURA espresso kafijas automātam ir nepieciešams garantijas remonts, lūdzam sazināties ar veikalu, kurā tas tika iegādāts, JURA vietējo pārstāvniecību vai pie oficiālajiem izplatītājiem (skat. jura.com). Lai izvairītos no liekām neērtībām un pārpratumiem, iesakām rūpīgi izlasīt visus nosacījumus pirms vērsties pie pārstāvniecības vai pilnvarotā servisa centrā.

### Garantija

Ar šo garantiju JURA nodrošina, ka noteiktā periodā pēc iegādes datuma precei neradīsies materiāli vai kopējās kvalitātes radīti bojājumi. Ja garantijas perioda laikā kafijas automātam radīsies kāds bojājums – nekvalitatīvu materiālu lietošanas vai sliktas kvalitātes dēļ, tad saskaņā ar zemāk norādītajiem nosacījumiem: JURA oficiālie pārstāvji, pilnvarotie servisa centri vai izplatītāji salabos vai aizvietos precī vai tās bojāto daļu bez samaksas par darbu un rezerves daļām. Šī starptautiskā JURA garantija minētajiem izplatītājiem un pārstāvjiem ir papildinājums garantijas saistībām, kas ir spēkā preces pirkšanas valstī. Pakalpojums tiek piedāvāts (gan garantijas perioda laikā, gan pēc tā) visās valstīs, kurās JURA preces tiek oficiāli tirgotas. Valstīs, kurās JURA savas preces netirgo, lūdzam sazināties ar JURA galveno biroju Šveicē.

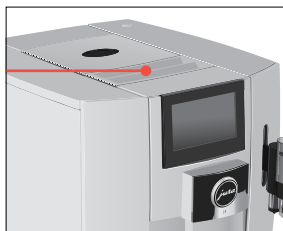
### Nosacījumi

1. Šī garantija ir spēkā tikai tad, ja kopā ar bojāto precī tiek uzrādīts pavadzīmes vai pārdošanas čeka oriģināls (kurā ir norādīts pirkšanas datums, preces tips un pilnvarotā izplatītāja nosaukums). JURA patur tiesības atteikt bezmaksas garantijas pakalpojumu, ja augstāk minētie dokumenti netiek uzrādīti vai arī, ja tajos esošā informācija ir nepilnīga vai nesalasāma.
2. Garantijas periods:
  - 2.1. Garantijas periods ir 2 gadi, ja precī iegādājusies fiziska persona.
  - 2.2. Garantijas periods ir 1 gads, ja precī iegādājusies juridiska persona
3. Garantija nav spēkā gadījumos, kad precī nepieciešams mainīt, vai pielāgot tā, lai automāts darbotos kādā citā valstī, izņemot valsti, kuras vajadzībām prece tika projektēta, izgatavota, akceptēta un/vai, kurā to ir atļauts pārdot, kā arī gadījumos, ja bojājums rodas šādu izmaiņu rezultātā.

4. Garantija nesedz šādus punktus:
  - 4.1. Regulāra apkope (tīrīšana un kaļķakmens noņemšana), kā arī remonts vai detaļu maiņa, kas nepieciešama parasta nodiluma dēļ;
  - 4.2. Preces pielāgošana vai mainīšana ar mērķi izmantot to citam nolūkam nekā norādīts lietošanas pamācībā;
  - 4.3. Ar preces garantiju tieši vai pastarpināti saistīti transporta izdevumi, ar izsaukumu saistīti transporta izdevumi un visi transporta riski;
  - 4.4. Kaitējumi, kas radušies no:
    - 4.4.1. Nepareizas lietošanas, tai skaitā (bet ne tikai):
      - Lietojot precī tai neparedzētiem nolūkiem vai nesejojot JURA lietošanas un apkopes instrukcijām;
      - Nelietojot CLARIS Smart filtrus tā, kā tas ir norādīts JURA instrukcijā;
      - Lietojot nevis JURA, bet citas kaļķakmens noņemšanas vai tīrīšanas tabletes;
      - Ja kafijas pupiņās ir nonākuši svešķermeņi (akmentiņi, koka gabaliņi, saspauzes);
      - Uzstādot vai lietojot JURA kafijas automātus tādā veidā, kas nav saskaņā ar valsts, kurā prece tiek lietota, spēkā esošajiem tehniskajiem un drošības standartiem. (No citām valstīm ievadot preces valstīs, kur saskaņā ar likumu ir nepieciešams vietējais akcepts, klients rīkojas uz savu atbildību, un vajadzētu paturēt prātā, ka šāda rīcība var būt pretrunā ar likumu.);
    - 4.4.2. Remonta, ko klients ir veicis pats vai atļāvis veikt vietās, kas nav pilnvarots servisa centrs vai pārstāvniecības;
    - 4.4.3. Negadījuma, zibens spēriena, ūdens, uguns, nepareizas ventilācijas vai kāda cita dabas stihijas radīta bojājuma rezultātā.

## 3 Sagatavošana un pirmā lietošanas reize

### Ierīces iestatīšana



- ▶ Novietojiet J8 vietā, kur ierīce ir aizsargāta pret pārkaršanu. Nodrošiniet, lai ventilācijas atveres nebūtu aizsegta.
- ▶ Novietojiet J8 uz horizontālas, ūdensizturīgas virsmas.

### Pupiņu tvertnes piepildīšana

Pupiņu tvertnei ir aromāta saglabāšanas vāks. Tas ļauj kafijas pupiņām ilgāk saglabāt aromātu.

#### UZMANĪBU

Kafijas pupiņas, kas ir apstrādātas ar piedevām (piemēram, cukuru), malta kafija vai šķīstošā kafija sabojās dzirnaviņas.

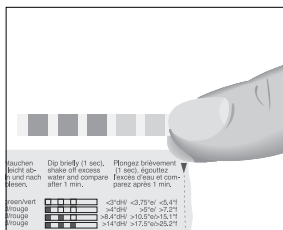
- ▶ Iepildiet pupiņu tvertnē tikai grauzdētas, neapstrādātas kafijas pupiņas.

- ▶ Noņemiet aromāta saglabāšanas vāku.
- ▶ Iztīriet no pupiņu tvertnes netīrumus un svešķermeņus.
- ▶ Uzpildiet pupiņu tvertni ar kafijas pupiņām un aizveriet aromāta saglabāšanas vāku.

### Ūdens cietības noteikšana

Pirmajā ierīces lietošanas reizē ir jāiestata ūdens cietība. Ja zināt savu ūdens cietību, pārējiet uzreiz pie nākamās sadaļas. Ja nezināt savu ūdens cietību, varat vispirms to noskaidrot.

- ▶ Vienu sekundi turiet komplektā iekļauto Aquadur® testeru zem tekoša ūdens. Nokratiet ūdeni.
- ▶ Nogaidiet aptuveni 1 minūti.
- ▶ Tad ūdens cietības pakāpi varēs nolasīt pēc Aquadur® testera krāsas un apraksta uz iepakojuma.



## Pirmā lietošanas reize

**⚠ BRĪDINĀJUMS**

Lietojot ierīci ar bojātu elektrības vadu, pastāv nāvējoša elektrības trieciena risks.


- Nekādā gadījumā nelietojiet ierīci, ja tā ir bojāta, vai ir bojāts elektrības vads.

**UZMANĪBU**

Piens, gāzēts minerālūdens un citi šķidrums var sabojāt ierīces ūdens tvertni.

- Tvertnē pildiet tikai svaigu, aukstu ūdeni.

**Obligāta prasība:** Pupiņu tvertnei ir jābūt uzpildītai.

- Ierīcēm ar **atvienojamu** elektrības vadu: Pievienojiet elektrības vadu ierīcei.
- Ievietojiet kontaktdakšu kontaktligzdā.
- Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu , lai ieslēgtu J8.  
"Valodas izvēle" / "Latviešu"

**i** Lai attēlotu vairāk valodu, pieskarieties < vai >, līdz tiek izcelta vēlamā valoda (piemēram, "English" (angļu)).

- Pieskarieties "Saglabāt" ("Save").  
Displejā uz neilgu laiku parādās "Saglabāts" ("Saved").  
"Ūdens cietība" ("Water hardness")

**i** Aprakstu par to, kā noteikt ūdens cietību, skatiet augstāk esošajā sadaļā.

- Pieskarieties < vai >, lai mainītu ūdens cietības iestatījumu.
- Pieskarieties "Saglabāt" ("Save").  
Displejā uz neilgu laiku parādās "Saglabāts" ("Saved").  
"Ievietot filtru" ("Insert filter")
- Novietojiet zem kafijas teknes trauku.
- Izņemiet ūdens tvertni un izskalojiet to ar aukstu ūdeni.



### 3 Sagatavošana un pirmā lietošanas reize



- ▶ Uzstādiēt komplektā iekļauto filtra pagarinājumu CLARIS Smart filtra augšpusē.
- ▶ Ievietojiet filtru kopā ar pagarinājumu ūdens tvertnē.



- ▶ Pagrieziet filtru pulksteņrādītāja virzienā, līdz tas ar klikšķi nofiksējas vietā.
- ▶ Iepildiet tvertnē svaigu, aukstu ūdeni un novietojiet tvertni vietā.

**i** Ierīce automātiski nosaka, ka ir ievietots filtrs.

"Saglabāts" ("Saved")

"Notiek filtra skalošana" ("Filter is being rinsed"), ūdens plūst tieši notekaplātē.

"Sistēmas uzpilde" ("System is filling")

"Iztukšot notekaplāti / Iztukšot kafijas biežumu tvertni"  
("Empty drip tray")

- ▶ Iztukšojiet notekaplāti un uzstādiēt to atpakaļ ierīcē.
- "Aksesuārs" ("Accessory")

**i** Jums ir iespēja savienot J8 ar Cool Control piena dzesētāju, izmantojot bezvadu savienojumu. Lai to izdarītu, pieskarieties "Savienot" ("Connect") un sekojiet ekrānā esošajiem norādījumiem.

- ▶ Pieskarieties "Nākamais" ("Next").

"Wi-Fi savienojums" ("Wi-Fi connection")

- ▶ Ja nepieciešams, noskenējiet QR kodu ar savu mobilo ierīci, lai lejupielādētu JURA lietotni (J.O.E.).

**i** Ja vēlaties pievienot J8 savam mājas tīklam, pieskarieties "Savienot" ("Connect") un sekojiet ekrānā esošajiem norādījumiem. Savienojumu varat arī izveidot vēlāk (ierīces iestatījumu sadaļā "Wi-Fi savienojums" ("Wi-Fi connection").

- ▶ Novietojiet zem kafijas teknes trauku.

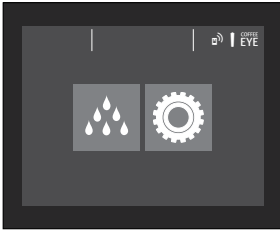
- ▶ Pieskarieties "Nākamais" ("Next").


"Automāts skalojas" ("Machine is rinsing")







Tiek attēlots sākuma ekrāns. Jūsu J8 ierīce ir gatava lietošanai.



## Jūsu J8 lietošana – JURA kontrolpanelis



**JURA kontrolpanelis** ļauj pārvaldīt jūsu J8. Pieskarieties  sākuma ekrānā, lai atvērtu JURA kontrolpaneli.

Simbols	Nozīme
	Sadaļa "Apkope" (zila)
	Sadaļa "Automāta uzstādījumi" (zaļa)
	Ir iespējota "Coffee Eye" funkcija (tasišu atpazīšanai).
 (balta)	Jūsu J8 ierīce ir pievienota tīklam un/vai Cool Control, izmantojot JURA WiFi Connect.
 (sarkana)	Nav savienojuma ar WiFi tīklu.
	Filtra režīms

### "Coffee Eye"

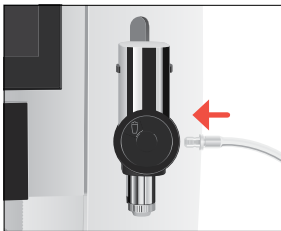
J8 ir automātiskā tasišu atpazīšanas funkcija. "Coffee Eye" nosaka, kad zem **kafijas teknes** novietojat tasi. Pielāgotajā sākuma ekrānā tagad būs redzami melnas kafijas un karsta ūdens dzērieni, ko var pagatavot.

### Piena pieslēgšana

Jūsu J8 pagatavo vieglas, samtainas piena putas ar nevainojamu noturību. Vissvarīgākā prasība piena putošanai ir temperatūra – pienam ir jābūt 4–8 °C temperatūrā. Tāpēc mēs iesakām lietot piena dzesētāju vai piena tvertni.

- ▶ Noņemiet aizsargpārklājumu no smalku piena putu putotāja.
- ▶ Pievienojiet piena caurulīti smalku piena putu putotājam.
- ▶ Pievienojiet piena caurulītes otru galu piena tvertnei vai piena dzesētājam.



**i** Jūsu J8 ir aprīkots ar **HP3** piena sistēmu.



### WiFi savienojuma izveide

Jūsu J8 var savienot ar JURA lietotni (J.O.E.\*).

**Obligāta prasība: Jūsu mobilajā ierīcē ir instalēts J.O.E.\*. JURA WiFi Connect ir ievietots jūsu J8 ierīces apkopes ligzdā.**

- ▶ Pieskarieties .
- ▶ Pieskarieties simbolam "Automāta uzstādījumi" ("Machine setting") .
- ▶ Pieskarieties "Wi-Fi savienojums" ("Wi-Fi connection").
- ▶ Pieskarieties "Pievienot" ("Connect").
- ▶ Pievienojiet JURA lietotnē (J.O.E.\*) jaunu tīklu un sekojiet norādījumiem.

## 4 Dzērienu pagatavošana

### Pamatinformācija par dzērienu pagatavošanu:

Mērķis	Ko darīt
Attēlot vairāk produktu	Pieskarieties ●○○, lai sākuma ekrānā parādītu papildu lapas; pieskarieties produktu izvēles simbolam, lai atvērtu produktu izvēles skatījumu.
Mainīt viena dzēriena kafijas stiprumu	Kamēr darbojas dzirnaviņas, ar pirkstu velciet pāri ekrānam.
Mainīt viena dzēriena daudzumu	Pagatavošanas laikā ar pirkstu velciet pāri ekrānam.
Mainīt un saglabāt jebkura dzēriena kafijas stiprumu, daudzumu un temperatūru	Pieskarieties jebkuram produktam aptuveni 2 sekundes, un tad mainiet iestatījumus sadaļā "Dzēriena iestatījumi" ("Product settings").
Maluma pakāpes maiņa	Pagrieziet dzirnaviņu regulēšanas slēdzi vēlamajā pozīcijā.
Apturēt pagatavošanu	Pieskarieties "Atcelt" ("Cancel")
Novietot sākuma ekrānā iecienītāko produktu	Pieskarieties produktam aptuveni 2 sekundes un izvēlieties iecienītāko produktu sadaļā "Nomainīt dzērienu" ("Replace product").

- i** Ja ir aktīvs ekrāna saudzētājs, pieskarieties ekrānam, lai atgrieztos sākuma ekrānā.
- i** Kafija vislabāk garšo karsta. Auksta porcelāna tasīte atdzesē dzērienu un maina tā garšu. Tāpēc mēs iesakām tasītes iepriekš uzsildīt. Pie specializētā tirgotāja varat iegādāties JURA tasīšu sildītāju.

### Pagatavošana ar gatavu izvēli (Speciality izvēle)

Pieskarieties "■■■■", lai atvērtu Speciality izvēli un aktivizētu gatavo izvēli nākamajam produktam.

Kafijas dzērienu izvēle	Nozīme
'S' – "Saldās piena putas" ("Sweet milk foam") (visi kafijas dzērieni ar pienu)	Izmantojiet sīrupa uzliku, lai pagatavotu dzērienu ar saldām piena putām.
☉ – "Papildu porcija" ("Extra Shot") (saldā latte, kapučīno, Cafe latte, latte macchiato, flat white)	Produkts tiek pagatavots ar divām gatavošanas darbībām – katra no tām ar pusi ūdens daudzuma, lai iegūtu kafijas dzērienu ar īpaši intensīvu garšu.
☕ – Divkāšot dzērienu (espresso, kafija)	Produkts tiek pagatavots divreiz pēc kārtas (2 cikli).



Kafijas dzērienu izvēle	Nozīme
☕ – Malta kafija (visiem kafijas dzērieniem, izņemot dubultajam espresso)	Produkts tiek pagatavots ar maltu kafiju.

- i** Kafijas dzērienu izvēle aizveras pēc 10 sekundēm.
- i** Ja **uz īsu brīdi** nospiežat savu gatavo izvēli, nākamais produkts tiks pagatavots atbilstoši jūsu gatavajai izvēlei.
- i** Ja nospiežat un **turat** savu gatavo izvēli (2 sekundes), gatavā izvēle paliks aktīva, līdz izslēgsiet savu J8.

### Espresso un kafija



#### Piemērs: Kafija

- ▶ Novietojiet zem kafijas teknes tasīti.
- ▶ Pieskarieties "**Kafija**" ("**Coffee**").  
Tasītē ieklūst kafijai iestatītais ūdens daudzums.

### Saldā Latte (pagatavo ar sīrupu)

Saldā latte ir kafijas dzēriens ar saldām piena putām. Lai pagatavotu šo dzērienu, izmantojiet pieejamo sīrupa uzliku.

- i** Visus kafijas dzērienus ar pienu var pagatavot arī ar **saldām piena putām**. Lai to izdarītu, izmantojiet sīrupa uzliku un pirms pagatavošanas sākšanas kafijas dzērienu izvēlē izvēlieties "**S**".

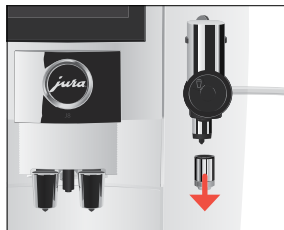
**Obligāta prasība:** Smalku piena putu putotājam ir jābūt pievienotam pienam.

- ▶ Noņemiet sīrupa uzlikas vāku.
- ▶ Iepildiet sīrupa uzlikā sīrupu. Atkarībā no vēlamās salduma pakāpes piepildiet līdz pirmajai, otrajai vai trešajai atzīmei.
- ▶ Aizveriet sīrupa uzliku.
- ▶ Pieskarieties "**Saldā latte**" ("**Sweet Latte**").

"Pievienojiet sīrupa uzliku, pārliedzinoties, ka tajā ir iepildīts sīrups" ("Please connect the syrup attachment, ensuring it is filled with syrup")



## 4 Dzērienu pagatavošana



- ▶ Noņemiet smalku piena putu putotāja apakšdaļu.

- ▶ Pievienojiet sīrupa uzliku smalku piena putu putotājam.
- ▶ Pagrieziet smalku piena putu putotāja iestatījumu grozāmo slēdzi pozīcijā "Piena putas" ("Milk Foam").
- ▶ Novietojiet zem smalku piena putu putotāja tasīti.
- ▶ Pieskarieties "Nākamais" ("Next").  
Tasītē ieplūst iestatītais piena un piena putu daudzums.  
**"Noņemiet sīrupa aksesuāru" ("Please remove the syrup attachment")**
- ▶ Noņemiet sīrupa uzliku un rūpīgi izskalojiet to zem tekoša ūdens.
- ▶ Pieskarieties "Nākamais" ("Next").

**i** **8 minūtes** pēc pagatavošanas notiek **automātiska** piena sistēmas skalošana. Tāpēc pēc piena gatavošanas vienmēr novietojiet zem smalku piena putu putotāja trauku.

Lai nodrošinātu, ka smalku piena putu putotājs vienmēr darbojas nevainojami, tas ir jāiztīra **katru dienu**, kad ir gatavots piens (skatiet 7. sadaļu "Apkope - Piena sistēmas tīrīšana").

### Latte Macchiato, kapučīno un citi kafijas dzērieni ar pienu

Jūsu J8 pagatavo šādus kafijas dzērienus, jums veicot vienu pieskārienu pogai:

- Latte Macchiato
- Flat White
- Kapučīno
- Cortado
- Macchiato
- Cafe latte

**Piemērs:** Latte Macchiato

**Obligāta prasība:** Smalku piena putu putotājam ir jābūt pievienotam pienam.



- ▶ Novietojiet zem smalku piena putu putotāja glāzi.
- ▶ Pagrieziet smalku piena putu putotāja iestatījumu grozāmo slēdzi pozīcijā "Piena putas" ("Milk Foam").
- ▶ Pieskarieties "**Latte macchiato**" (○●○ lappuse).  
Glāzē ieklūst iestatītais piena putu daudzums.

**i** Karstā piena atdališanās no piena putām notiek īsā laika intervālā. Tas ļauj izveidoties tipiskajiem latte macchiato slāņiem.

Glāzē ieklūst espresso iestatītais ūdens daudzums.

**i** **8 minūtes** pēc pagatavošanas notiek **automātiska** piena sistēmas skalošana. Tāpēc pēc piena gatavošanas vienmēr novietojiet zem smalku piena putu putotāja trauku.

Lai nodrošinātu, ka smalku piena putu putotājs vienmēr darbojas nevainojami, tas ir jāiztīra **katru dienu**, kad ir gatavots piens (skatiet 7. sadaļu "Apkope - Piena sistēmas tīrīšana").

## Piens un piena putas

Jūsu J8 pagatavo karstu pienu un piena putas. Lai to izdarītu, pagrieziet smalku piena putu putotāja iestatījumu grozāmo slēdzi pozīcijā "Piena putas" ("Milk Foam") vai "Piens" ("Milk").

**i** **8 minūtes** pēc pagatavošanas notiek **automātiska** piena sistēmas skalošana. Tāpēc pēc piena gatavošanas vienmēr novietojiet zem smalku piena putu putotāja trauku.

## Americano un Lungo

Gatavojot "Americano" un "Lungo Barista", J8 sajauc kafiju ar karstu ūdeni, lietojot īpašu pagatavošanas metodi. Rezultātā tiek iegūts lielisks kafijas dzēriens, kas ir īpaši viegli dzerams. Jūs varat mainīt šī papildu ūdens daudzumu (skatiet 4. sadaļu "Dzērienu pagatavošana – produkta iestatījumu maiņa").

## Dubultais espresso

"Doppio" itāļu valodā nozīmē dubults. Gatavojot dubulto espresso, viens pēc otra tiek sagatavoti divi espresso dzērieni. Rezultāts ir pilnīgs un aromātisks kafijas dzēriens.

## Malta kafija

Ja vēlaties, varat izmantot otru kafijas veidu, piemēram, kafiju bez kofeīna, ar uzpildes piltuvi maltajai kafijai.

- Nekad nepievienojiet vairāk kā divas maltas kafijas mērkarotes bez kaudzes.
- Izmantojiet kafiju, kas nav samalta pārāk smalki. Pārāk smalki samalta kafija var nosprostot sistēmu, kā rezultātā kafija tikai pil.

- Ja neuzpildāt ierīci ar pietiekamu daudzumu maltas kafijas, displejā parādās "Nepietiek malta kafija" ("Not enough ground coffee") un J8 pārtrauc darboties.
- Vēlamais kafijas dzēriens ir jāpagatavo aptuveni vienas minūtes laikā pēc maltās kafijas uzpildīšanas. Pretējā gadījumā J8 pārtrauc darbību un atkal ir gatavs lietošanai.

**Piemērs:** Rikojieties šādi, lai pagatavotu vienu espresso, izmantojot malto kafiju.

- ▶ Novietojiet zem kafijas teknes espresso tasīti.
- ▶ Pieskarieties "■■■■", lai atvērtu kafijas dzērienu izvēli.
- ▶ Pieskarieties ☕.
- ▶ Pieskarieties "Espresso".

"Piebērt malto kafiju" ("Please add ground coffee")

- ▶ Atveriet piltuves vāku maltajai kafijai.
- ▶ Ieleberiet uzpildes piltuvē vēlamo daudzumu maltas kafijas (ne vairāk kā 2 mērkarotes bez kaudzes).

**i** Maltās kafijas daudzums nosaka dzēriena intensitāti un aromātu, tāpēc varat to pielāgot atbilstoši savai gaumei.

- ▶ Aizveriet uzpildes piltuves vāku.
- ▶ Pieskarieties "Nākamais" ("Next").  
Tasītē ieklūst espresso iestatītais ūdens daudzums.



### Karsts ūdens

J8 piedāvā dažādus karstā ūdens pagatavošanas veidus:

- "Karsts ūdens" ("Hot water")
- "Karsts ūdens zaļajai tējai" ("Hot water for green tea") (produktu izvēles skatījumā)

### ⚠ UZMANĪBU

Pastāvs risks applaucēties ar karstā ūdens šļakatām.

- ▶ Izvairieties no tiešas saskares ar ādu.



**Piemērs:** Karsts ūdens

- ▶ Novietojiet zem karstā ūdens teknes tasīti.
- ▶ Pieskarieties "Karsts ūdens" ("Hot water").  
Tasītē ieklūst iestatītais ūdens daudzums.

**Produkta iestatījumu maiņa**

Pieskarieties produktam uz **aptuveni 2 sekundēm**, lai piekļūtu iestatījumiem:

- **"Dzēriena iestatījumi" ("Product settings")**: Norādiēt individuālus iestatījumus, piemēram, kafijas stiprumu, ūdens daudzumu u.c.
  - **"Produkta nosaukums" ("Product name")**: Mainiet produkta nosaukumu.
  - **"Pastāvīgā izvēle" ("Permanent preselection")**: Norādiēt pastāvīgo gatavo izvēli (Speciality izvēli).
  - **"Nomainīt dzērienu" ("Replace product")**: Aizstāt produktus sākuma ekrānā ar jūsu iecienītākajiem.
- i** Ja zem kafijas teknes atrodas tasīte (ir iespējota "Coffee Eye" funkcija), visi iestatījumi nebūs pieejami.

**Piemērs:** Rīkojieties šādi, lai mainītu kafijas stiprumu vienai kafijai.

- ▶ Pieskarieties **"Kafija" ("Coffee") aptuveni 2 sekundes**.
- ▶ Pieskarieties **"Dzēriena iestatījumi" ("Product settings")**.
  - i** Atkarībā no izvēlētā produkta būs pieejami dažādi iestatījumi, ko apzīmē displejā esošie simboli.
- ▶ Pieskarieties ☼ simbolam.
- ☼ simbols parādās baltā krāsā.
- ▶ Velciet ar pirkstu pa kafijas pupiņām, lai mainītu kafijas stipruma iestatījumu.
- ▶ Pieskarieties **"Saglabāt" ("Save")**.
- ▶ Pieskarieties **"Atpakaļ" ("Back")**, lai atgrieztos sākuma ekrānā.

## 5 Lietošana ikdienā

### Ierīces ieslēgšana un izslēgšana



- Novietojiet vienu trauku zem kafijas teknes un otru zem smalku piena putu putotāja.
- Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu ☺.  
"Automāts skalojas" ("Machine is rinsing")  
Jūsu J8 ieslēdzas vai izslēdzas.

- i** Izslēdzot ierīci, sistēma tiek automātiski izskalota, ja ir bijis pagatavots kafijas dzēriens.
- i** Ja ir bijis gatavots piens, pirms izslēgšanas tiks prasīts arī iztīrīt piena sistēmu ("Tīrīt piena sistēmu" ("Clean the milk system")). Pēc 30 sekundēm izslēgšanās process automātiski turpinās.

### Ūdens tvertnes uzpildīšana

Ierīces ikdienas apkope un higiēnas ievērošana, strādājot ar pienu, kafiju un ūdeni, nodrošina nevainojamu kafiju ik reizi. Tāpēc ūdens ir jānomaina **katru dienu**.

#### UZMANĪBU

Piens, gāzēts minerālūdens un citi šķidrumi var sabojāt ierīces ūdens tvertni.

- Tvertnē pildiet tikai svaigu, aukstu ūdeni.

- Izņemiet ūdens tvertni un izskalojiet to ar aukstu ūdeni.
- Iepildiet tvertnē svaigu, aukstu ūdeni un novietojiet tvertni vietā.

### Apkopes darbības



Optimāla kafijas kvalitāte ir atkarīga no daudziem faktoriem. Viens būtisks priekšnoteikums ir regulāra Jūsu J8 apkope. Veiciet šādas darbības:

Apkopes darbība	Katru dienu	Ja nepieciešams	Piezīme
Iztukšojiet notekapoplāti un kafijas biežumu tvertni un izskalojiet tās ar siltu ūdeni. (Notekapoplātes ieliktni, pašu notekapoplāti un kafijas biežumu tvertni var mazgāt trauku mazgājamajā mašīnā)	▪		Vienmēr iztukšojiet kafijas biežumu tvertni, kad ierīce ir ieslēgta. Tikai tā var atiestatīt kafijas biežumu skaitītāju.

Apkopes darbība	Katru dienu	Ja nepieciešams	Piezīme
Iztīriet piena sistēmu (ja tā ir ļoti netīra, arī izjauciet to)		▪	(skatiet 7. sadaļu: "Apkope – Profesionālā smalku piena putu putotāja izjaukšana un skalošana")
Izskalojiet piena caurulīti	▪		
Izskalojiet ūdens tvertni	▪		
Noslaukiet ierīces virsmu ar tīru, mīkstu, mitru drānu (piemēram, mikrošķiedras audumu)	▪		
Piena caurulītes ar HP3 savienotāju maiņa		aptuveni reizi 3 mēnešos	
Nomainiet maināmo piena tekni CX3		aptuveni reizi 3 mēnešos	
Iztīriet ūdens tvertnes iekšpusi ar birsti		▪	
Notīriet tasišu režģa augšu un apakšu		▪	
Iztīriet notekaplati un kafijas biežumu tvertni		▪	Kontrolpaneļa sadaļā "Apkope" ❖ parādās ziņojums "Apkopes informācija" ("Maintenance information").

**i** Papildu informācija par jūsu J8 kopšanu ir pieejama izvēlnē "Apkope" ("Maintenance") ❖ programmas sadaļā "Apkopes informācija" ("Maintenance information").

## 6 Automāta uzstādījumi

Pieskarieties , lai atvērtu kontrolpaneli. Sadaļā "Automāta uzstādījumi" ("Machine setting")  jūs varat veikt šādus iestatījumus:





Programmas vienums	Skaidrojums
Lappuse "1/3"	
"Coffee Eye"	Iespējot/atspējot automātisko tasīšu atpazīšanu ar "Coffee Eye" funkciju
"Produkta nosaukums" ("Product name")	Attēlot produktu attēlus ar/bez produktu nosaukumiem sākuma ekrānā
"Sākuma ekrānu skaits" ("Number of start screens")	Norādieliet sākuma ekrānu skaitu (1–4)
"Dzērienu skaits" ("Number of products")	Iestatiet dzērienu skaitu sākuma ekrānā: 2 dzērieni / 5 dzērieni
"Wi-Fi savienojums" ("Wi-Fi connection")	J8 bezvadu savienošana ar JURA lietotni (J.O.E.) vai atvienošana (skatiet 3. sadaļu "Sagatavošana un pirmā lietošanas reize – WiFi savienojuma izveide")
"Izslēgties pēc" ("Switch off after")	Iestatiet automātiskās izslēgšanās laiku, lai ietaupītu enerģiju (izslēgties pēc 15 minūtēm, 30 minūtēm vai 1-9 stundām pēc pēdējās darbības ar ierīci)
"Valodas izvēle" ("Choose language")	Iestatīt valodu
"Rūpnīcas uzstādījumi" ("Factory setting")	J8 rūpnīcas iestatījumu atiestatīšana (automāts pēc tam izslēdzas)
Lappuse "2/3"	
"Ūdens cietība" ("Water hardness")	Iestatiet ūdens cietības pakāpi (no 1 °dH līdz 30 °dH), lai novērstu kaļķakmens veidošanos ierīcē
"Mērvienības" ("Units")	Iestatiet ūdens daudzuma mērvienību (ml vai unces)
"Aksesuārs" ("Accessory")	Izveidojiet bezvadu savienojumu starp savu J8 ierīci un Cool Control piena dzesētāju vai atvienojiet to
"Displejs" ("Display")	Mainiet displeja spilgtumu (ar 10% soli)
"Produkta skaitītājs" ("Product counter")	Skatīt produktu skaitītāju
"Apkopes reižu skaitītājs" ("Maintenance counter")	Skatīt apkopes reižu skaitītāju
"Ekspluatācijas instrukcija" ("Operating instructions")	Aktivizē pamācību, kā lietot sīrupa uzliku un smalku piena putu putotāju un kā pārslēgties no piena uz piena putām



Programmas vienums	Skaidrojums
"Aromāta kontrole" ("Aroma control")	Rādīt ieteicamos maluma pakāpes iestatījumus (iespējot/ atspējot)
Lappuse "3/3"	
"Skalot piena sistēmu" ("Rinse the milk system")	Iestatiet, vai piena sistēmas skalošana notiek automātiski, vai tā ir jāieslēdz manuāli
"Iztukšot sistēmu" ("Empty system")	Iztukšojiet sistēmu, lai pasargātu J8 no sala transportēšanas laikā
"Informācija" ("Information")	Skatīt programmatūras versiju

## 7 Apkope

### Pamatinformācija par apkopi:



- Pieskarieties , lai atvērtu kontrolpaneli. Šeit ir pieejama sadaļa "Apkopes statuss" ("Maintenance status")  un sadaļa "Automāta uzstādījumi" ("Machine setting") . Jūs varat pārvaldīt savas ierīces apkopi sadaļā .
- Kontrolpanelis attēlo apkopes programmas, kas ir jāveic, kā ziņojumus uz sarkana fona. Pieskarieties ziņojumam, lai pārietu tieši uz apkopes programmu. Apkopes programmas, kas ir jāveic nekavējoties, tiek attēlotas ierīcē ar joslu pie ziņojuma.
- Izpildiet katru apkopes programmu, kad tas tiek pieprasīts.

### Ierīces skalošana



Kafijas sistēmas skalošanu var uzsākt manuāli jebkurā laikā.

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

- ▶ Novietojiet vienu trauku zem kafijas teknes un otru zem smalku piena putu putotāja.
- ▶ Pieskarieties .
- ▶ Pieskarieties apkopes simbolam .
- ▶ Pieskarieties "Skalot kafijas sistēmu" ("Rinse the coffee system"), lai sāktu skalošanu.  
"Automāts skalojas" ("Machine is rinsing")  
Skalošana apstājas automātiski. Tiek attēlots sākuma ekrāns.



### Piena sistēmas skalošana



Pēc katras piena gatavošanas ierīce pieprasa veikt piena sistēmas skalošanu.

Ierīces iestatījumos varat iestatīt, vai piena sistēmas skalošana notiek automātiski vai jāsāk manuāli (skatiet 6. sadaļu "Automāta uzstādījumi")

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

- ▶ Novietojiet zem smalku piena putu putotāja trauku.
- ▶ Pieskarieties .
- ▶ Pieskarieties apkopes simbolam .
- ▶ Nospiediet pogu "Skalot piena sistēmu" ("Rinse the milk system"), lai sāktu skalošanu.  
"Tiek skalota piena sistēma" ("Milk system is being rinsed")  
Skalošana apstājas automātiski. Tiek attēlots sākuma ekrāns.

## Piena sistēmas tīrīšana

Lai nodrošinātu, ka piena sistēma vienmēr darbojas nevainojami, tā ir jāiztīra **katru dienu**, kad ir gatavots piens

### UZMANĪBU

Izmantojot nepiemērotu tīrīšanas līdzekli, var sabojāt ierīci un/vai atstāt ūdenī pārpalikumus.

- Izmantojiet tikai oriģinālos JURA apkopes produktus.

- i** JURA piena sistēmas tīrīšanas līdzeklis ir pieejams pie specializētajiem izplatītājiem.
- i** Piena sistēmas tīrīšanai izmantojiet komplektā iekļauto trauku.

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns. Kontrolpanelī parādās "Tīrīt piena sistēmu" ("Clean the milk system").

- Pieskarities "Tīrīt piena sistēmu" ("Clean the milk system").
- Pieskarities "Nākamais" ("Next").

"Tīrīšanas līdzeklis piena sistēmai" ("Cleaning agent for milk system") / "Pievienot piena trubiņu / Pozīcija "Piena putas"" ("Connect the milk tube")

- Atvienojiet piena caurulīti no piena tvertnes vai piena dzesētāja.
- Ielejiet vienu devu piena sistēmas tīrīšanas līdzekļa tvertnē, lai iztīrītu piena sistēmu.
- Novietojiet tvertni zem kafijas teknes un smalku piena putu putotāja.



- Pievienojiet piena caurulīti tvertnei.

**i** Lai pareizi pievienotu piena caurulīti tvertnei, caurulītei ir jābūt aprīkotai ar savienojumu.

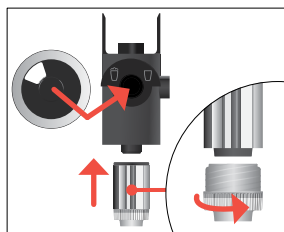
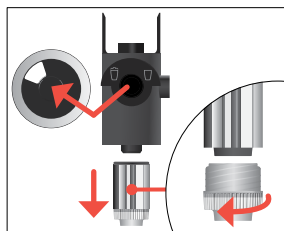
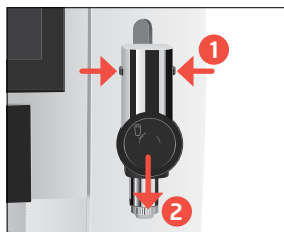
- Pieskarities "Sākt" ("Start").

Notiek smalku piena putu putotāja un piena caurulītes tīrīšana. Darbība apstājas automātiski.

## Profesionālā smalko piena putu putotāja izjaukšana un skalošana

Ja, putojot pienu, veidojas nepietiekami daudz putu vai piens izšļakstās no profesionālā smalku piena putu putotāja, iespējams, ka putotājs ir netīrs. Ja tā notiek, izjauciet un izskalojiet profesionālo smalku piena putu putotāju.

- Noņemiet piena caurulīti un rūpīgi izskalojiet to zem tekoša ūdens.



- Noņemiet profesionālo smalku piena putu putotāju.

- Izjauciet smalku piena putu putotāju atsevišķās detaļās.
- Izskalojiet visas detaļas zem tekoša ūdens. Ja ir stipri piekaltuši piena atlikumi, vispirms iemērciet detaļas 250 ml auksta ūdens, kam pievienota viena deva JURA līdzekļa piena sistēmas tīrīšanai. Pēc tam rūpīgi izskalojiet katru detaļu.

- Salieciet atpakaļ profesionālo smalku piena putu putotāju.

**i** Pārliecinieties, ka visas atsevišķās detaļas ir pareizi un cieši savienotas, lai nodrošinātu pareizu profesionālā smalku piena putu putotāja darbību.

- Uzstādiet profesionālo smalku piena putu putotāju atpakaļ pie piena sistēmas.

### Filtra ievietošana/nomaiņa

Kad filtrs pārtrauc darboties (atkarībā no ūdens cietības iestatījuma), J8 pieprasīs nomainīt filtru.

- i** Ja izmantojat CLARIS Smart filtru, jūsu J8 nav nepieciešama atkalķošana.
- i** CLARIS Smart filtri ir pieejami pie specializētajiem izplatītājiem.

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns. (Vai arī, kad filtra resurss ir izmantots, kontrolpanelī parādās "Mainīt filtru" ("Change the filter").)

- Noņemiet un iztukšojiet ūdens tvertni.

- ▶ Pagrieziet filtru pretēji pulksteņrādītāja virzienam un izņemiet to kopā ar pagarinājumu no ūdens tvertnes.
- ▶ Noņemiet veco CLARIS Smart filtru.
- ▶ Uztādiat filtra pagarinājumu **jaunā** CLARIS Smart filtra augšpusē.
- ▶ Ievietojiet filtru kopā ar pagarinājumu ūdens tvertnē.



- ▶ Pagrieziet filtru pulksteņrādītāja virzienā, līdz tas ar klikšķi nofiksējas vietā.
- ▶ Iepildiet tvertnē svaigu, aukstu ūdeni un novietojiet tvertni vietā. Ierīce automātiski nosaka, ka ir ievietots/nomainīts filtrs.  
**"Notiek filtra skalošana" ("Filter is being rinsed")**, ūdens plūst tieši notekaplātē.  
**"Iztukšot notekaplāti / Iztukšot kafijas biezumtvertni" ("Empty drip tray")**
- ▶ Iztukšojiet notekaplāti un kafijas biezumtvertni un uzstādiat tās atpakaļ ierīcē.  
Tiek attēlots sākuma ekrāns.

## Ierīces tīrīšana

Pēc 180 gatavošanas reizēm vai 80 ieslēgšanas skalošanas reizēm J8 pieprasīs veikt tīrīšanu.

### UZMANĪBU

Izmantojot nepiemērotu tīrīšanas līdzekli, var sabojāt ierīci un/vai atstāt ūdeni pārpalikumos.

- ▶ Izmantojiet tikai oriģinālos JURA apkopes produktus.

- i** Tīrīšanas programmas ilgums ir aptuveni 20 minūtes.
- i** Nepārtrauciet tīrīšanas programmu. To darot, pasliktināsies tīrīšanas kvalitāte.
- i** JURA tīrīšanas tabletes ir pieejamas pie specializētajiem izplatītājiem.

**Obligāta prasība: Kontrolpanelī tiek attēlots "Tīrīšana" ("Clean").**

- ▶ Uzpildiet ūdens tvertni.
- ▶ Pieskarieties **"Tīrīšana" ("Clean")**.
- ▶ Pieskarieties **"Sākt" ("Start")**.  
**"Iztukšot notekaplāti" ("Empty drip tray") / "Iztukšot kafijas biezumtvertni" ("Empty coffee grounds container")**
- ▶ Iztukšojiet notekaplāti un kafijas biezumtvertni un uzstādiat tās atpakaļ ierīcē.

## 7 Apkope



- ▶ Novietojiet vienu trauku zem kafijas teknes un otru zem smalku piena putu putotāja.
- ▶ Pieskarities "Nākamais" ("Next").  
"Automāts tiek tīrīts" ("Machine is being cleaned")  
Operācija tiek pārtraukta, "Pievienot tīrīšanas tableti" ("Add cleaning tablet").
- ▶ Atveriet piltuves vāku maltajai kafijai.



- ▶ Ievietojiet JURA tīrīšanas tableti uzpildes piltuvē.
- ▶ Aizveriet uzpildes piltuves vāku.
- ▶ Pieskarities "Nākamais" ("Next").  
"Automāts tiek tīrīts" ("Machine is being cleaned")  
"Iztukšot notekapoplāti" ("Empty drip tray") / "Iztukšot kafijas biezumu tvertni" ("Empty coffee grounds container")
- ▶ Iztukšojiet notekapoplāti un kafijas biezumu tvertni un uzstādiēt tās atpakaļ ierīcē.

### Ierīces atkaļķošana

Laika gaitā J8 izveidojas kaļķakmens nogulsnes, un, kad pienāk laiks, ierīce automātiski brīdina, ka nepieciešama atkaļķošana (ja neizmantojat CLARIS Smart filtru).

#### **⚠ UZMANĪBU**

Nonākot saskarē ar ādu vai acīm, atkaļķošanas līdzeklis var izraisīt kairinājumu.

- ▶ Izvairieties no saskares ar ādu vai acīm.
- ▶ Noskalojiet atkaļķošanas līdzekli ar tīru ūdeni. Ja atkaļķošanas līdzeklis nonāk acīs, vērsieties pie ārsta.

#### **UZMANĪBU**

Izmantojot nepiemērotu atkaļķošanas līdzekli, var sabojāt ierīci un/ vai atstāt ūdenī pārpalikumus.

- ▶ Izmantojiet tikai oriģinālos JURA apkopes produktus.

#### **UZMANĪBU**

Ja atkaļķošanas operācija tiek pārtraukta, var rasties ierīces bojājumi.

- ▶ Ļaujiet atkaļķošanas programmai darboties līdz beigām.

#### **UZMANĪBU**

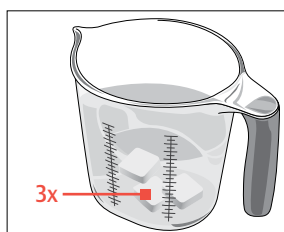
Ja atkaļķošanas līdzeklis nonāk saskarē ar viegli bojājamām virsmām (piemēram, marmoru), ir iespējama bojājumu rašanās.

- ▶ Nekavējoties satīriet izšļakstīto līdzekli.

- i** Atkaļķošanas programmas ilgums ir aptuveni 45 minūtes.
- i** JURA atkaļķošanas tabletes ir pieejamas pie specializētajiem izplatītājiem.

**Obligāta prasība:** Kontrolpanelī tiek attēlots "Atkaļķošana" ("Descale").

- ▶ Pieskarieties "Atkaļķošana" ("Descale").
- ▶ Pieskarieties "Sākt" ("Start").  
"Iztukšot kafijas biežumu tvertni" ("Empty coffee grounds container") / "Iztukšot notekaplāti" ("Empty drip tray")
- ▶ Iztukšojiet notekaplāti un kafijas biežumu tvertni un uzstādiat tās atpakaļ ierīcē.  
"Ieliet šķīdumu ūdens tvertnē" ("Pour descaling agent into water tank")
- ▶ Noņemiet un iztukšojiet ūdens tvertni.
- ▶ Pilnībā izšķīdiniet 3 JURA atkaļķošanas tabletes traukā, kurā ir 500 ml ūdens. Tas var aizņemt vairākas minūtes.
- ▶ Ielejiet šķīdumu **tukšā** ūdens tvertnē un ievietojiet to ierīcē.



- ▶ Novietojiet vienu trauku zem kafijas teknes un otru zem smalku piena putu putotāja.
- ▶ Pieskarieties "Nākamais" ("Next").  
"Automāts veic atkaļķošanu" ("Machine is being descaled"), no karstā ūdens teknes un smalku piena putu putotāja tieši notekaplātē vairākkārt izplūst ūdens.  
"Iztukšot kafijas biežumu tvertni" ("Empty coffee grounds container") / "Iztukšot notekaplāti" ("Empty drip tray")
- ▶ Iztukšojiet notekaplāti un kafijas biežumu tvertni un uzstādiat tās atpakaļ ierīcē.  
"Izskalot ūdens tvertni" ("Rinse the water tank") / "Uzpildīt ūdens tvertni" ("Fill water tank")
- ▶ Iztukšojiet traukus un novietojiet tos atpakaļ zem kafijas teknes un smalku piena putu putotāja.
- ▶ Iņņemiet ūdens tvertni un rūpīgi to izskalojiet.
- ▶ Iepildiet tvertnē svaigu, aukstu ūdeni un novietojiet tvertni vietā.
- ▶ Pieskarieties "Nākamais" ("Next").  
No karstā ūdens teknes un smalku piena putu putotāja tieši notekaplātē vairākkārt izplūst ūdens.  
"Iztukšot kafijas biežumu tvertni" ("Empty coffee grounds container") / "Iztukšot notekaplāti" ("Empty drip tray")

- ▶ Iztukšojiet notekapoplāti un kafijas biezumam tvertni un uzstādiet tās atpakaļ ierīcē.
- ▶ **i** Ja atkaļķošana negaidīti tiek pārtraukta, rūpīgi izskalojiet ūdens tvertni.

### Ūdens tvertnes atkaļķošana


Ūdens tvertnē var veidoties kaļķakmens nogulsnes. Lai nodrošinātu nevainojamu ierīces darbību, periodiski veiciet ūdens tvertnes atkaļķošanu.

- ▶ Noņemiet ūdens tvertni.
- ▶ Ja lietojat CLARIS Smart filtru, izņemiet to.
- ▶ Pilnībā uzpildiet ūdens tvertni un izšķīdiniet tajā 3 JURA atkaļķošanas tabletes.
- ▶ Atstājiet atkaļķošanas šķīdumu ūdens tvertnē uz vairākām stundām (piemēram, pa nakti).
- ▶ Iztukšojiet ūdens tvertni un rūpīgi to izskalojiet.
- ▶ Ja lietojat CLARIS Smart filtru, ievietojiet to atpakaļ.
- ▶ Iepildiet tvertnē svaigu, aukstu ūdeni un novietojiet tvertni vietā.

### Pupiņu tvertnes tīrīšana

Kafijas pupiņas var klāt plāna eļļas kārtiņa, kas paliek uz pupiņu tvertnes sienām. Šie atlikumi var negatīvi ietekmēt kafijas garšu. Tāpēc periodiski iztīriet pupiņu tvertni.

**Obligāta prasība:** Displejā parādās "Piebērt kafijas pupiņas" ("Fill bean container").

- ▶ Izslēdziet ierīci ar ieslēgšanas/izslēgšanas pogu .
- ▶ Noņemiet aromāta saglabāšanas vāku.
- ▶ Iztīriet pupiņu tvertni ar mīkstu, sausu drānu.
- ▶ Uzpildiet pupiņu tvertni ar kafijas pupiņām un aizveriet aromāta saglabāšanas vāku.




## 8 Displeja ziņojumi

### Ziņojumi sākuma ekrānā

Ziņojums	Cēlonis/rezultāts	Rīcība
"Uzpildīt ūdens tvertni" ("Fill water tank")	Ūdens tvertne ir tukša. Nevar pagatavot nekādus produktus.	► Uzpildiet ūdens tvertni (skatiet 5. sadaļu: "Lietošana ikdienā – Ūdens tvertnes uzpildīšana").
"Iztukšot kafijas biežumu tvertni" ("Empty coffee grounds container") / "Iztukšot notekaplati" ("Empty drip tray")	Kafijas biežumu tvertne ir pilna. / Notekaplatē ir pilna. Nevar pagatavot nekādus produktus.	► Iztukšojiet kafijas biežumu tvertni un notekaplati (skatiet 5. sadaļu: "Lietošana ikdienā – Apkopes darbības").
"Notekaplatē nav nostiprināta" ("Drip tray not fitted")	Notekaplatē nav ievietota pareizi vai nav ievietota vispār. Nevar pagatavot nekādus produktus.	► Uzstādiet notekaplati.
"Piebērt kafijas pupiņas" ("Fill bean container")	Pupiņu tvertne ir tukša. Nevar pagatavot nekādus kafijas dzērienus, bet var sagatavot karsto ūdeni un pienu.	► Uzpildiet pupiņu tvertni (skatiet 3. sadaļu: "Sagatavošana un pirmā lietošanas reize - Pupiņu tvertnes uzpildīšana").
"Nepietiek malta kafija" ("Not enough ground coffee")	Ierīcē nav pietiekams daudzums maltas kafijas; J8 aptur darbību.	► Nākamā dzēriena gatavošanas reizē ievietojiet vairāk maltas kafijas (skatiet 4. sadaļu "Sagatavošana – Malta kafija").

### Ziņojumi kontrolpanelī

Ziņojums	Cēlonis/rezultāts	Rīcība
Filtra simbols  iedegas sarkanā krāsā. "Mainīt filtru" ("Change the filter")	Filtrs vairs nedarbojas.	► Nomainiet CLARIS Smart filtru (skatiet 7. sadaļu: "Apkope - Filtra ievietošana/nomainīšana").
"Tīrīšana" ("Clean")	J8 pieprasa veikt tīrīšanu.	► Veiciet tīrīšanu (skatiet 7. sadaļu: "Apkope – Ierīces tīrīšana").
"Atkaļķošana" ("Descale")	J8 pieprasa veikt atkaļķošana.	► Veiciet atkaļķošana (skatiet 7. sadaļu: "Apkope – Ierīces atkaļķošana").
"Tīrīt piena sistēmu" ("Clean the milk system")	J8 pieprasa veikt piena sistēmas tīrīšanu.	► Veiciet piena sistēmas tīrīšanu (skatiet 7. sadaļu "Apkope – Piena sistēmas tīrīšana").

## 9 Problēmsituāciju risināšana

Problēma	Cēlonis/rezultāts	Rīcība
Putojot pienu, veidojas nepietiekami daudz putu vai piens izšķakstās no smalku piena putu putotāja.	Smalku piena putu putotājs ir netīrs.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Iztīriet smalku piena putu putotāju (skatiet 7. sadaļu: "Apkope – Piena sistēmas tīrīšana").</li> <li>▶ Izjauciet un izskalojiet smalku piena putu putotāju (skatiet 7. sadaļu: "Apkope - Profesionālā smalku piena putu putotāja izjaukšana un skalošana").</li> </ul>
"Coffee Eye" funkcija norāda, ka zem kafijas teknes ir tasīte, kaut gan tur nav novietota tasīte.	Tasīšu atpazīšanas sensors aiz kafijas teknes ir netīrs.	▶ Notīriet sensoru ar mitru drānu.
Gatavojot kafiju, tā tikai pil.	Kafija ir samalta pārāk smalki un aizsprosto sistēmu.	▶ Iestatiet dzirnaviņām rupjāku malumu vai izmantojiet rupjāka maluma kafiju.
Aiz kafijas biezumam tvertnes ir sausa maltā kafija.	Var būt iestatīta nepareiza ūdens cietība.	▶ Veiciet atkaļķošanu (skatiet 7. sadaļu: "Apkope – Ierīces atkaļķošana").
	No izmantotajām pupiņām tiek iegūts vairāk maltās kafijas nekā vidēji.	▶ Samaziniet kafijas stiprumu vai izvēlieties smalkāku maluma pakāpi (skatiet 4. sadaļu "Sagatavošana – produkta iestatījumu maiņa").
<b>Displejā neparādās "Uzpildīt ūdens tvertni" ("Fill water tank"), lai arī ūdens tvertne ir tukša.</b>	Ūdens tvertnē ir uzkrājies daudz kaļķa nogulsņu.	▶ Atkaļķojiet ūdens tvertni (skatiet 7. sadaļu: "Apkope – Ūdens tvertnes atkaļķošana").
Dzirnaviņas rada ļoti skaļu troksni.	Dzirnaviņās ir nonākuši svešķermeņi.	▶ Sazinieties ar klientu atbalsta centru savā valstī (skatiet 13. sadaļu: "JURA kontaktinformācija/oficiāla informācija").
Displejā parādās "Kļūda 2" ("Error 2") vai "Kļūda 5" ("Error 5").	Ierīce ilgu laiku ir atradusies aukstumā; sildīšanas funkcija drošības nolūkos var būt atslēgta.	▶ Ļaujiet ierīcei sasilt istabas temperatūrā.
Displejā parādās citi "Kļūda" ("Error") ziņojumi.	–	▶ Izslēdziet J8 ar ieslēgšanas/izslēgšanas pogu  . T Sazinieties ar klientu atbalsta centru savā valstī (skatiet 13. sadaļu: "JURA kontaktinformācija/oficiāla informācija").

**i** Ja jums neizdodas atrisināt problēmu, sazinieties ar klientu atbalsta centru savā valstī (skatiet 13. sadaļu "JURA kontaktinformācija/oficiāla informācija").

## 10 Transportēšana un apkārtējai videi nekaitīga utilizācija



### Transportēšana/sistēmas iztukšošana



Saglabājiet savas J8 ierīces iepakojumu. Tas jāizmanto, lai aizsargātu ierīci transportēšanas laikā.

Lai aizsargātu J8 no sala transportēšanas laikā, sistēma ir jāiztukšo.

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

- Atvienojiet piena caurulīti no smalku piena putu putotāja.
- Novietojiet zem smalku piena putu putotāja trauku.
- Pieskarities .
- Pieskarities simbolam "Automāta uzstādījumi" ("Machine setting") .
- Pārejiet uz "3/3" lapu.
- Pieskarities "Iztukšot sistēmu" ("Empty system").
- Noņemiet un iztukšojiet ūdens tvertni.
- Pieskarities "Nākamais" ("Next").

No smalku piena putu putotāja turpinās izplūst tvaiks, līdz sistēma būs iztukšota.

Jūsu J8 izslēdzas.

### Utilizācija

Utilizējiet nolietotās ierīces videi nekaitīgā veidā.



Nolietotas ierīces satur vērtīgus, atkārtoti izmantojamus materiālus, kas ir jānodod atkārtotai pārstrādei. Tāpēc nododiet nolietotas ierīces atbilstošās pieņemšanas vietās.

## 11 Tehniskie dati

Spriegums	220–240 V ~, 50 Hz
Jauda	1450 W
Atbilstības marķējums	<b>CE</b>
Sūkņa spiediens	statiskais, maks. 15 bāri
Ūdens tvertnes ietilpība (bez filtra)	1,9 l
Pupiņu tvertnes ietilpība	280 g
Kafijas biežumu tvertnes ietilpība	maks. 16 porcijas
Vada garums	apt. 1,1 m
Svars	10,3 kg
Izmēri (plat. x augst. x dziļ.)	31,8 × 34,8 × 44,6 cm
Piena sistēma ar savienotāju	HP3
CLARIS Smart filtrs (RFID tehnoloģija)	Frekvenču josla: 13,56 MHz Maks. pārraides jauda: < 1 mW
JURA WiFi Connect	Frekvenču josla 2,4 GHz Maks. pārraides jauda < 100 mW
JURA veids	765

Informācija testētājiem (atkārtot testu atbilstoši DIN VDE 0701-0702): Centrālais zemējuma punkts atrodas ierīces apakšā, tieši pie elektrības vada savienojuma vietas.

## 12 Alfabētiskais rādītājs

- A**
- Adreses 40
  - Aksesuāra pievienošana 15
  - Americano 19
  - Apkope 26
  - Apkopes darbības 22
  - Aromāta saglabāšanas vāks
    - Pupiņu tvertne ar aromāta saglabāšanas vāku 5
  - Atbalsta tālrunis 40
  - Atbilstības deklarācija 40
  - Atkaļķošana
    - Ierīce 30
    - Ūdens tvertne 32
  - Automāta uzstādījumi 24
- B**
- Bērnī 7
  - Bezvadu savienojums 15, 28, 36
  - Bojājums
    - Bojājumu novēršana 7
    - Rīcība bojājumu gadījumā 7
- C**
- Cafe latte 18
  - Centrālais zemējuma punkts 36
  - CLARIS Smart filtrs
    - Ievietošana 28
    - Nomaiņa 28
  - “Coffee Eye” 15
- D**
- Displeja ziņojumi 33
  - Displejs
    - Kontrolpanelis 15
    - Skārienjutīgais displejs 5
  - Drošības informācija 6
  - Dubultais espresso 19
  - Dzirnaviņu regulēšanas slēdzis 5
- E**
- Elektrības vads 5
  - ES atbilstības deklarācija 40
  - Espresso 17
- F**
- Filtrs
    - Ievietošana 28
    - Nomaiņa 28
  - Flat White 18
- I**
- Ieliktnis notekaplātei 5
  - Ierīce
    - Atkaļķošana 30
    - Iestatīšana 12
    - Skalošana 26
    - Tīrīšana 29
  - Ieslēgšana 22
  - Iestatīšana
    - Ierīces iestatīšana 12
  - Izslēgšana 22
- J**
- JURA
- Kontaktinformācija 40
- K**
- Kafija 17
  - Kafijas biezumam tvertne 5
  - Kafijas dzērienu izvēle
    - Malta kafija 16
    - Papildu porcija 16
  - Kafijas tekne
    - Regulējama augstuma kafijas tekne 5
  - Kapučiņo 18
  - Karstā ūdens tekne 5
  - Karsts ūdens 20
  - Klientu atbalsts 40
  - Kļūmes
    - Problēmsituāciju risināšana 34
  - Kontaktinformācija 40
  - Kontrolpanelis 15, 24, 26
- L**
- Latte Macchiato 18
  - Lietošana, pirmā reize 13
  - Lietotāji 6
  - Lungo 19
- M**
- Macchiato 18
  - Malta kafija 19
    - Mērkarote maltajai kafijai 5
  - Maluma pakāpe
    - Dzirnaviņu regulēšanas slēdzis 5
  - Mērkarote maltajai kafijai 5
- N**
- Notekaplāte 5
  - Ieliktnis 5
- P**
- Pagatavošana 16, 18

## 12 Alfabētiskais rādītājs

- Americano 19
- Cafe latte 18
- Dubultais espresso 19
- Espresso 17
- Flat White 18
- Kafija 17
- Kafijas dzērienu izvēle 16
- Kapučīno 18
- Karsts ūdens 20
- Latte Macchiato 18
- Lungo 19
- Macchiato 18
- Malta kafija 19
- Piena putas 19
- Piens 19
- Salda latte 17
- Pareiza lietošana 6
- Piena putas 19
- Piena sistēma 36
  - Profesionālais smalku piena putu putotājs 5
  - Sīrupa uzlika 5, 17
  - Skalošana 26
  - Tīrīšana 27
- Piena sistēmas skalošana 26
- Piens 19
  - Piena pieslēgšana 15
- Pirmā lietošanas reize 13
- Poga
  - Ieslēgšanas/izslēgšanas poga 5
- Problēmas
  - Problēmsituāciju risināšana 34
- Problēmsituāciju risināšana 34
- Produkta iestatījumi
  - Maiņa 21
- Produkta iestatījumu maiņa 21
- Profesionālais smalku piena putu putotājs 5
  - Izjaukšana un skalošana 27
- Pupiņu tvertne
  - Pupiņu tvertne ar aromāta saglabāšanas vāku 5
  - Tīrīšana 32
  - Uzpildīšana 12
- R**
  - Regulējama augstuma kafijas tekne 5
  - Režģis tasītēm 5
  - RFID 36
- S**
  - Sadalkopne
    - Tehniskie dati 36
- Salda latte 17
- Savienojuma vieta 5
- Simbola apraksts 6
- Sīrupa uzlika 5, 17
- Sistēmas iztukšošana 35
- Skalošana
  - Ierīce 26
- Skārienjutīgais displejs 5
- Smalku piena putu putotājs
  - Profesionālais smalku piena putu putotājs 5
- Šķīstošā kafija
  - Malta kafija 19
- T**
  - Tālr. 40
  - Tasīšu atpazīšana
    - “Coffee Eye” 15
  - Tehniskie dati 36
    - Piena sistēma 36
  - Tekne
    - Karstā ūdens tekne 5
  - Tīrīšana
    - Ierīce 29
    - Pupiņu tvertne 32
  - Transportēšana 35
- U**
  - Ūdens cietība
    - Ūdens cietības noteikšana 12
  - Ūdens tvertne 5
    - Atkaļķošana 32
    - Uzpildīšana 22
  - Utilizācija 35
  - Uzpildes piltuve
    - Uzpildes piltuve maltajai kafijai 5
  - Uzpildīšana
    - Pupiņu tvertne 12
    - Ūdens tvertne 22
- V**
  - Vāks
    - Ūdens tvertne 5
    - Uzpildes piltuve maltajai kafijai 5
- W**
  - WiFi 36
  - WiFi Connect 5, 15
  - WiFi savienojums 15
- Z**
  - Zemējuma punkts 36
  - Ziņojumi, displejs 33



## 13 JURA kontaktinformācija/oficiālā informācija

## 13 JURA kontaktinformācija/oficiālā informācija

**Importētājs** Rickman Trade Latvijas filiāle  
Mūkusalas 25, Rīga, Latvija, LV-1004  
+371 62004005  
rickman@rickman.lv

- i** Papildu kontaktinformācija jūsu valstij ir atrodama vietnē **jura.com**.
- i** Ja jums nepieciešama palīdzība saistībā ar ierīces lietošanu, tā ir pieejama vietnē **jura.com/service**.
- i** Jūsu viedoklis mums ir svarīgs! Izmantojiet kontaktinformāciju, kas pieejama vietnē **jura.com**.

**Direktīvas** Ierīce atbilst šādām direktīvām:

- 2014/35/ES – Zemsprieguma direktīva
- 2014/30/ES – Elektromagnētiskās savietojamības direktīva
- 2009/125/EK – Ekodizaina direktīva
- 2011/65/ES – RoHS direktīva
- 2014/53/ES – Radioiekārtu direktīva

Detalizēta J8 ES atbilstības deklarācija ir pieejama vietnē **jura.com/conformity**.

**Tehniskās izmaiņas** Mēs paturam tiesības veikt tehniskas izmaiņas. Šajā lietošanas pamācībā iekļautajām diagrammām ir tikai ilustratīvs raksturs, un tās neattēlo ierīces īstās krāsas. Dažas jūsu J8 detaļas var atšķirties.